A KEY TO THE EXERCISES IN OLLENDORFF'S NEW METHOD OF LEARNING TO READ, WRITE, AND SPEAK THE GERMAN LANGUAGE

Published @ 2017 Trieste Publishing Pty Ltd

ISBN 9780649042593

A Key to the Exercises in Ollendorff's New Method of Learning to Read, Write, and Speak the German Language by H. G. Ollendorff

Except for use in any review, the reproduction or utilisation of this work in whole or in part in any form by any electronic, mechanical or other means, now known or hereafter invented, including xerography, photocopying and recording, or in any information storage or retrieval system, is forbidden without the permission of the publisher, Trieste Publishing Pty Ltd, PO Box 1576 Collingwood, Victoria 3066 Australia.

All rights reserved.

Edited by Trieste Publishing Pty Ltd. Cover @ 2017

This book is sold subject to the condition that it shall not, by way of trade or otherwise, be lent, re-sold, hired out, or otherwise circulated without the publisher's prior consent in any form or binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition including this condition being imposed on the subsequent purchaser.

www.triestepublishing.com

H. G. OLLENDORFF

A KEY TO THE EXERCISES IN OLLENDORFF'S NEW METHOD OF LEARNING TO READ, WRITE, AND SPEAK THE GERMAN LANGUAGE

Trieste

KEY TO THE EXERCISES

۸

12

L.

OLLENDORFF'S NEW METHOD

0.

LEARNING TO READ, WRITE, AND SPEAK

THE GERMAN LANGUAGE.

NEW-YORK: D. APPLETON & COMPANY, 200 BROADWAY. 1853. Educ T 1718.53.648

337

14

32

1

+

HARVARD CJUTTE LIBRARY GIFT OF THE CONGREGATIONAL LIBRARY OF BOSTON

DEC 11, 1935

1

52

38

Estrume according to Act of Congress, in the year 1845, by

14

D. APPLETON & CO.,

. On Clark's Office of the District Court for the Southern District of New York

PREFACE.

2

THIS little volume, now offered to the public as a supplement to OLLENDORF'S NEW METHOD, is substantially the same with that which accompanies the Frankfort edition, bearing the name of P. Gands as its author. Such alterations in the orthography as were found necessary to conform the Key to the standard adopted in the American edition of the Grammar, together with occasional corrections and additions in the text, are changes which the Editor deemed both proper and essential to be made.

It is hoped that this book may prove a desirable companion, not only to instructors, but also to such learners as have not the opportunity of enjoying the permanent tuition of a competent master. That it may give additional value to the Grammar, of which it forms a part, and present still greater facilities for, and stronger inducements to, the study of a beautiful and useful language, is the earnest wish of

THE EDITOR.

Ite. Erste Nebung.

haben Sie das Sal; ?—Ja, mein herr, ich habe das Sal; — Haben Sie Ibr Sal; ?—Jah habe mein Sal; .— Haben Sie den Tijch ?— Ich habe den Tijch. — Haben Sie meinen Tijch ? — Ich habe Ibren Tijch. — Haben Sie den Jucker ? — Ich habe den Jucker. — Haben Sie Ibren Jucker ? — Ich habe meinen Jucker. — Haben Sie das Papier ? — Ich habe das Papier. — Haben Sie mein Papier ? — Ich habe Ias Papier. — Haben Sie mein Papier ? — Ich habe Ist Papier.

Dte. Zweite Hebung.

haben Sie den schönen Put? — Ja, mein Derr, ich habe den schönen Dut. — Haben Sie meinen schlechten Hut? — Ich habe Ihren schlechten Hut. — Haben Sie das schlechte Sals? — Ich habe das schlechte Sals. — Haben Sie Ihr gutes Sals? — Ich habe mein gutes Sals. — Welches Sals haben Sie? — Ich habe Ihr gutes Sals. — Welches Sals haben Sie? — Ich habe mein gutes Sals. — Welchen Juder haben Sie? — Ich habe wein guten Zuder. — Paben Sie meinen guten Zuder? — Ich habe be Ihren guten. Zuder. — Welchen Tisch haben Sie? — Ich habe be Ihren guten. Juder. — Welchen Tisch haben Sie? — Ich habe den schönen Tisch. — Welchen Sie meinen schönen Tisch? — Ich habe das schlechte Papier. — Haben Sie Meinen Sie? — Ich habe das schlechte Papier. — Helches Papier haben Sie? — Ich habe Ihren schlechte Papier. — Welches Meinen Sie? — Ich habe das schlechte Papier. — Welches Meinen Sie? — Ich habe das schlechte Papier. — Baben Sie mein häßliches Papier? — Ich habe Ihr häßliches Papier. — Welchen schlechten Hut haben Sie? — Ich habe meinen schlechten Dut. — Welches schlechten Band haben Sie? — Ich habe Ihr schlechten Dut.

Ste. Dritte Hebung.

haben Sie den hölzernen Tisch? — Nein, mein herr, ich habe ihn nicht. — Welchen Tisch haben Sie ? — Ich habe den steiners nen Tisch. — Haben Sie meinen goldenen Leuchter ? — Ich habe ihn nicht. — Welchen Strumpf haben Sie ? — Ich habe den fädenen Strumpf.* — haben Sie meinen leinenen Strumpf ?--

• The adjective fiber is better expressed by I sint z, meaning limen or faxen; fiben being but in few parts of Germany understood as such.

3ch habe Ihren leinener Strumpf nicht. — Welchen Rock haben Sie ? — Ich habe meinen tuchenen Rock. — Welches Pferd haben Sie ? — Ich habe das hölgerne Pferd. — Haben Sie weinen les dernen Schub ? — Ich habe ihn nicht. — Haben Sie das bleierne Pferd ? — Ich habe es nicht. — Welches Polz haben Sie ? — Ich habe Ihr gutes Holz. — Haben Sie mein gutes Gold ? — Ich har be es nicht. — Welches Gold haben Sie ? — Ich habe das gute Gold. — Welches Gold haben Sie ? — Ich habe das gute Gold. — Welches Band haben Sie ? — Ich habe Ihr goldenes Band. — Paben Sie meinen schönen Hund ? — Ich habe ihn. — Daben Sie mein hößliches Pferd ? — Ich habe es nicht:

t

4te. Dierte Hebung.

Daben Gie den ledernen Roffer ? - 3ch babe ben ledernen Roffer nicht. - Daben Gie meinen bubichen Roffer ? - 3ch habe 3b ren bubichen Roffer nicht. - Welchen Roffer, baben Gie? - 34 babe ben bolgernen Roffer. - Daben Gie meinen alten Rnopf ?-36 habe ibn nicht. - Belches Geld haben Gie ? - 3ch habe das gute Geld. - Belchen Rafe haben Gie? - 3ch babe den alten Rafe. - Daben Gie etwas ? - 3ch habe etwas. - haben Gie meinen großen hund? - 3ch habe ihn nicht. - haben Gie 3br gutes Gold ?- 3ch babe es. - Befchen Sund baben Gie? -3ch babe ben hund des Schneiders. (3ch babe bes Schneiders hund.) - haben Gie den großen hund bes Rachbars? (bes Rachbars großen Hund?) — Ich habe ihn nicht. — haben Gie das goldene Band bes hundes ? (bes hundes goldenes Band?) -Rein, ich habe es nicht. - Belchen Rod haben Gie? - 3ch babe den guten Rod des Schneiders (des Schneiders guten Rod). - haben Sie bas gute Brob bes Rachbars? (Des Rachbars gue tes Brob ?) - 3d babe es nicht. - Daben Gie meines Schneis bers goldenes Band? (bas goldene Band meines Schneiders?) - 3ch babe es. - haben Gie bas Band meines bubichen hunbes? (meines hubfchen hundes Band ?) - 3ch babe es nicht. - haben Gie das gute Pferd bes guten Baders? (bes guten Baders gutes Pferd?) - 3ch habe es. - haben Gie bas Pferd bes guten Schneiders? (bes guten Schneiders Dferd ?) - 3ch habe es nicht. - Sind Gie bungrig ? - 3ch bin bungrig. - Sind Gie folaferig? - 3ch bin nicht folaferig. - Belchen Leuchter

6

haben Gie? - 3ch habe ben goldenen Leuchter meines guten Bie ders (meines guten Bäckers goldenen Leuchter).

5te. Sünfte Mebung.

haben Gie mein Buch? - 3ch babe es nicht. - Belches Buch haben Gie? — 3ch habe mein gutes Buch. — haben Gie etwas Bäßliches ? - 3ch habe nichts Bägliches. - 3ch babe etwas Dube iches (Artiges). - Belchen Tifch haben Gie ?- 3ch babe ben bes Baders. - Daben Gie des Baders oder bes Rachbars hund ? (haben Gie den hund des Baders oder ben des Rachs bars?) — 3ch habe den bes Rachbars. — 2Bas haben Gie ? — 3ch babe nichts. — haben Sie den auten oder den schlechten Zuder? - 3ch babe ben guten. - Saben Gie bes nachbars gutes oder fchlechtes Pferd? (haben Gie bas gute ober bas ichlechte Pferd bes Rachbars ?) - 3ch babe bas gute. - Daben Gie den goldenen oder den filbernen Leuchter ? - 3ch habe den filbernen Leuchter. - haben Gie das Papier meines Rachbars ober bas meines Schneiders ? - 3ch habe bas 3bres Schneiders. - Sind Sie hungrig oder durftig ?- 3ch bin hungrig. - Sind Sie fchlaferig ober mude? — 3ch bin mute. — 20as haben Gie Dubsches? - 3ch habe nichts Dubiches. - Saben Gie ben ledernen Schub? - 3ch babe iba nicht.

Bte. Bechste Hebung.

haben Sie Ihr Tuch oder das meinige? (oder meines?) — 3ch habe weder Ihres (das Ihrige) noch meines (das meinige). — 3ch habe weder mein Brod noch das des Schneiders. — Haben Sie meinen Stock oder den Ihrigen? (oder Ihren?) — 3ch habe den meinigen (meinen). — Haben Sie den Schub des Schuhmachers (des Schuhmachers Schuh) oder den des Raufmanns? — 3ch habe weder den des Schuhmachers noch den des Raufmanns. — Haben Sie den Rock meines Bruders? — 3ch hasbe ihn nicht. — Welches Papier haben Sie? — 3ch hasbe ihn nicht. — Welches Papier haben Sie? — 3ch habe das 3bres Freundes? — Jah habe den Ihres Freundes. — Haben Sie meines Freundes? — 3ch habe den Ihres Freundes. — Daben Sie meinen leinenen Strumpf oder den meines Bruders? — 3ch habe weder den Ihrigen (Ihren) noch den Ihres Bruders. — Haben

7

Sie bas gute Brob meines guten Baders (meines guten Baders autes Brod) ober das meines Freundes ? - 3ch habe weder das Ibres guten Baders noch bas Ihres Freundes. - Belches Brod baben Gie ? - 3ch babe das meinige (meines). - Belches Band baben Gie ? - 3ch babe 3bres (das 3brige). - Daben Gie den auten ober ben ichlechten Rafe? - 3ch habe meder ben guten noch ben ichlechten. - haben Gie etwas? - 3ch babe nichts. - baben Gie meinen hubichen oder meinen häglichen hund ? - 3ch habe weder 3bren hubfchen noch 3bren baglichen Sund. - Daben Sie den Stod meines Freundes? (meines Freundes Stod?) -3d babe ibn nicht. - Sind Gie fchläferig ober bungrig? - 3d bin weder fchlaferig noch hungrig. - haben Gie bas gute ober bas ichlechte Sals ? - Ich habe weder bas gute noch bas ichlechte. - haben Gie mein Pferd ober bas des Mannes ?- 3ch habe weder 3bres (das 3brige) noch bas des Mannes. -- 20as baben Sie ? - 3d habe nichts Schönes. - Sind Sie mube ? - 3ch bin nicht müde.

1

Tte. Siebente Hebung.

3d habe meber bes Baders bund (den bund bes Baders) noch ben meines Freundes. - Sind Sie fchläferig ? - 3ch bin nicht schläferig. — 3ch bin bungelg. — Gie find nicht bungeig. — Dabe ich den Pfropf ? - Nein, mein Derr, Gie haben ihn nicht. -Dabe ich das Dolg des Zimmermanns? (des Zimmermanns Boly ?) - Gie baben es nicht. - Dabe ich den guten Regenschirm bes Frangofen ? (des Frangofen guten Regenschirm ?) - Sie bas ben ihn. - Dabe ich ben eifernen Ragel bes Zimmermanns ober ben 3brigen ? Des Zimmermanns eifernen Ragel ober 3bren ?) - Sie haben meinen (ben meinigen). - Gie haben weder ben bes Bimmermanns noch ben meinigen (noch meinen). - Belchen Bleiftift habe ich ? - Gie haben den des Franzofen. - habe ich Ihren Fingerhut ober den bes Schneiders ?- Gie haben weder meinen (ben meinigen) noch ben bes Echneibers. - 2Belchen Regenschirm habe ich ? - Gie haben meinen guten Regenschirm. -Dabe ich den guten Donig des Franzofen ? (des Franzofen guten Donig ?) - Gie baben ibn nicht. - Belchen 3wiebad babe ich ? - Gie haben ben meines guten Rachbars. - Daben Gie meinen Raffee ober ben meines Knaben ? - 3ch habe ben 3bres guten